

# HOJA OBRERA

Organo de la "Sociedad de Trabajadores".



Defensor de los derechos del Pueblo

Suscripción mensual ..... ₡ 0 25  
Número suelto ..... 0 10

Editor, *Ruperto Sáenz*  
Administrador, *Suillermo Casasola A.*

Para todo lo relacionado  
con el periódico dirigirse al  
apartado 270

SALE CUATRO VECES AL MES

Año III

San José, C. R., 2 de julio de 1912

Núm. 107

## Por los obreros

Señor Director de

HOJA OBRERA

P.

Muy señor mío:

Tanto por la prensa como por personas particulares, en su generalidad artesanos, tuve oportunidad de saber los móviles que impulsaron a los jóvenes mecánicos del Ferrocarril al Pacífico a declararse en huelga.

Siempre he sido yo partidario de esas uniones que le atraen a la clase obrera mejores ventajas para el porvenir.

La libertad para el obrero es un ideal que persiguen los mismos obreros en todos los ámbitos del universo.

En distintas partes de Europa, cuando los salarios para el artesano llegan a ser muy tirantes, se declaran en huelga, y no regresan a sus labores hasta que les concedan lo que piden. En otras ocasiones se declaran en huelga cuando se les aumentan las horas de trabajo sin ser remunerados sus servicios ó cuando el patrón ó jefe del trabajo no los trata con la debida consideración.

Desgraciadamente aquí en Costa Rica, los patrones y jefes de empresas y talleres, atentos a que el obrero costarricense no se ayude con sus compañeros mutuamente, consideran que las huelgas no pueden jamás dar buenos resultados.

Pero esos *ricachos* magnates, están en un error. El ejemplo lo tenemos con los jóvenes trabajadores del Ferrocarril al Pacífico, que sin estar organizados, dieron un golpe certero ante las pretensiones de algunos de los jefes de dicho taller, que con engaños,—cual si se tratara de niños,—deseaban dejar sin salario a los jóvenes trabajadores que habían ganado ya su quincena después de rudo batallar con el pesado mazo para ablandar el duro hierro y poner en continuo movimiento las maquinarias del taller.

A una voz, como si fuera un solo hombre, todos unidos, fuertes y resueltos, abandonaron sus labores para declararse en huelga, a fin de protestar de esa manera de los engaños de que eran víctimas por sus superiores.

La huelga se llevó a cabo en el mayor orden y todos continuaron el resto del día unidos. Se comisionó a determinados miembros del taller para que se dirigieran a otros talleres con el objeto de comunicarles lo que había al respecto y a la vez citándolos para

que a las ocho de la noche se dirigieran a una reunión de mecánicos que tendría lugar en "La Sociedad de Trabajadores" para organizar una liga de dicho elemento y nombrar la directiva que habrá de regir en el presente año.

Todos unánimemente acogieron aquella simpática idea, quedando definitivamente organizada la institución y nombrada la directiva correspondiente.

Con esa disposición se seguirá respetando y considerando al obrero.

Cómo es que aquí en Costa Rica, viviendo como vivimos en una República cosmopolita la voz del artesano jamás se oye?

Cómo es que el artesano lo tratan en esta tierra como si fuera la zuela del zapato del aristócrata?

Nó, y mil veces nó! Los obreros en Costa Rica tienen que disfrutar de los mismos privilegios de que disfruta la aristocracia y son muy dignos de que ocupen otra escala más elevada.

En los Estados Unidos y algunos lugares de Europa, los artesanos manejan las situaciones políticas y sociales con los mismos derechos con que lo hacen los más encopetados *magnates*. Siempre ellos son representados en la Cámara de Diputados por los mismos artesanos, y allí en aquel recinto, piden, con los mismos derechos con que lo hacen los aristócratas, lo que necesitan para amparar y proteger a las clases trabajadoras.

Aquí en Costa Rica puede hacerse lo mismo. Los obreros tienen deberes para consigo mismo, y deben, por cuantos medios estén a su alcance, llevar a la Cámara a un artesano digno y viril que pida lo que quiera en beneficio de sus compañeros ó alguna otra persona que aunque sea ajena a las labores del artesano, ame, quiera y respete al noble trabajador costarricense, que lo llevan a la Cámara en su representación.

Hoy que se unen, justo es que todos contribuyan con su pequeño óbolo y que estos buenos ideales que persiguen fructifiquen en tierra fecunda, para ejemplo de las generaciones venideras. Contribuyan también pecuniariamente para que cuando se presente el caso de que algún compañero esté sin trabajo, lo ayuden en sus necesidades a fin de que él y su familia, no carezca de lo más indispensable para el sostenimiento de la vida material.

Alabo muy de veras la acertada idea de haber elegido para Presidente de la Sociedad de Mecánicos, al competente, laborioso y activo joven don Roberto Quirós Blanco, actual trabajador de los talleres del ferrocarril al Atlántico.

## La agricultura de Víctor Carazo

Recomendamos esta casa por su especialidad en semillas frescas de hortaliza y floricultura. Especialidad en cebollas luciana y canaria y del famoso tomate ponderosa coliflor, repollo, pié-corto, lorena, semillas de pasto jardín.

Se garantiza toda clase de semillas.

A menudo hay variado surtido importado de casas alemanas, francesas, americanas, holandesas y españolas.

(Mercado, San José, galerón central Este).

Respetuosamente me descubro ante ese grupo de costarricenses, dignos hijos del trabajo honrado, que han sabido mantenerse a la altura de su deber.

Y yo desde las columnas de este semanario aplaudo la actitud de los huelguistas, ofreciendo mis humildes servicios en lo que me quieran ocupar.

Con toda consideración me suscribo de V. muy atento y S. S.,

TEMÍSTOCLES

## LOS LEPROSOS

Creemos que lo que a continuación publicamos, si le agrada al amigo Doctor Rojas; pues hemos recibido una carta la que con gusto publicamos íntegra por tener alguna importancia.

"La Sierra, Abangares, 10 de junio

Señor Editor de HOJA OBRERA

San José.

Muy señor mío:

Tengo gusto al dirigirla la presente deseándole toda prosperidad en la vertiginosa marcha de HOJA OBRERA, de la cual soy suscriptor.

Ayer me llegó HOJA OBRERA y leí en ella el artículo *Por los leprosos*, artículo que bajo todo punto de vista llama la atención a todos los que vivimos en tierra costarricense; yo soy nicaragüense y a Costa Rica la reconozco como mi segunda Patria y, por cuyo motivo me creo con algún derecho para coadyuvar en lo que mis pocas fuerzas intelectuales y físicas me lo permitan. Bien, pues en vista del referido artículo, he tomado yo la iniciativa espontáneamente de formar una "Junta de Auxilios del Asilo de Las Mercedes," de San José, con el objeto primordial de reunir fondos para que se provea a dicho Asilo de una Biblioteca que a la vez que servirá de lenitivo les sea también instructivo para aquellos que viven relegados de

la sociedad y sus días de amargura sean leves.

La Junta la formarán los señores siguientes: Presidente, don Julio Cordero; Secretario, don Alberto Noguera; Vocales, don Manuel Boniche y don Manuel Calvo; Tesorero, don Manuel Marín. La primera sesión se verificará dentro cuatro días, y tendré gusto en enviarle una copia a la letra. Hemos contado con el señor Agente Principal de Policía para que nos autorice los libros que al efecto llevará la Junta y nos ha prometido su valioso apoyo.

Con todo gusto me suscribo de Ud. atento seguro servidor,

ALBERTO NOGUERA

## DIRECTIVA

de la Sociedad Obrera Alajuelense

Presidente, don Benjamín Montero. Vice Presidente, don Ricardo Castaing. Tesorero, don Enrique Sánchez. Fiscal, don Celedonio Alvarez. Vocal 1º, don Carlos Arroyo. Vocal 2º, don Manuel Hernández. Vocal 3º, don Tomás León. Vocal 4º, don Aristides Patiño. Vocal 5º, don Samuel Zeledón. Vocal 6º, don Ramón Ocaña. Vocal 7º, don Alberto Muñoz. Vocal 8º, don Ramón Muñoz. Vocal 9º, don Aurelio Alfaro. Vocal 10º, don José Antonio Salas. Secretario, don Rogelio B. Castro P. Prosecretario, don Mariano Guerra.

## SOLICITO NUEVAMENTE

las órdenes de mis favorecedores para calzado a la medida ó por docenas cualquiera clase.

Vendo avíos, cortes listos ó sin alistar, y se alistan los que lleguen en el momento que los reciba.

Bajos de la casa de doña Mariana v. de Argüello, frente a "La Alhambra."

EMILIO ARTAVIA

Apareció el de los cincuenta mil dolares de ZELAYA, por lo que se alegra la

## Sastrería de Gonzalo Artavia C.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

La que se ha trasladado a un espacioso local en la calle de la Estación, 75 v. al Oeste del Parque Morazán.

Esperamos nuestra clientela, para atenderla con prontitud y esmero

# LA EDUCACION DE LA VOLUNTAD

## como base de la fuerza colectiva

Conferencia dictada por el señor don Alejandro Bermúdez el 23 de junio de 1912 en la SOCIEDAD DE TRABAJADORES de San José de Costa Rica.



SEÑORAS, SEÑORITAS:

COMPAÑEROS Y AMIGOS:

Cuando el Secretario de la "Sociedad de Trabajadores" me visitó para solicitarme esta conferencia, contesté inmediatamente aceptando gustoso el encargo, porque soy un sincero apreciador de los obreros; y para llevar a su seno mi pequeña contribución de buena voluntad y energía nunca están fatigados los músculos de mi cuerpo, ni se sienten adormecidos los resortes de mi espíritu.

Vengo, pues, no sólo a corresponder a la amable invitación que se me hiciera, sino también a proporcionarme una agradable satisfacción, departiendo esta noche, en velada fraternal con los buenos hijos del trabajo, que mantienen con su actividad incesante la vibración y el bienestar de la sociedad, constituyendo, como la sangre en el organismo humano, el constante latir, la pulsación rítmica, que difunde el calor y mantiene la vida en el organismo nacional.

Mucho hemos oído hablar en favor de la clase trabajadora; elogios hasta exagerados se le han hecho y propósitos más ó menos generosos se han manifestado respecto al mejoramiento de condición de ese gran factor social que tanto influye en el progreso de los pueblos y que, a pesar de todo, vive en lucha constante con el egoísmo del pudiente, con la indiferencia del medio que lo circunda y con la imposición del capital, siempre autoritario, é injusto para retribuir el esfuerzo paciente de los hombres del taller.

Por mucho que se haya logrado hacer en favor de los obreros, la verdad es que entre ellos y la gente acomodada hay una gran distancia, y entre los que se llaman la clase principal de la sociedad, existe un verdadero abismo de separación. A los obreros en pocas ocasiones se les ha hablado con sinceridad; se les halaga con palabras fraternales de pasajero efecto, pero poca es la cosecha que recojen ellos en el terreno de la práctica; se les dice que hay interés en hacerles la vida fácil y amable, cuando se les quiere explotar para fines políticos, ocupándolos como guarismos anónimos en las sumas de votantes que dan el triunfo en los comicios; se les facilitan algunos medios de cultura intelectual, pero se les deja expuestos a todo género de privaciones por la falta de equidad en la retribución de su trabajo; se reconocen los verdaderos méritos de algunos de ellos, sobresalientes por su honradez, por su mentalidad y su instrucción, pero se les cierra el paso cuando aspiran al ejercicio de sus derechos ciudadanos en el gobierno municipal ó la representación popular en las Cámaras legislativas.

Y esto sucede en todas partes donde las iniciativas no adelantan, donde los impulsos generosos en favor de los obreros no pasan de las esferas de la tentativa y los ensayos. Mucho se proyecta y aún se tra-

baja en los comienzos, pero muy poco es lo que se consigue en definitiva porque tras los entusiasmos preparatorios, viene el abandono que deja inconclusas las tareas preconcebidas y se apodera de los espíritus algo así como una decidida que propende al estancamiento de las corrientes iniciales, donde se detienen los nobles propósitos y se pudren las floraciones que habían reventado a los calores del ideal.

De lo expuesto se deduce que falta algo muy importante y trascendental en el programa del mejoramiento de la clase trabajadora.

Falta, nada menos, que la educación de la voluntad en el obrero, ó lo que es lo mismo, el desarrollo y mantenimiento de las fuerzas internas que constituyen el carácter.

La escuela nocturna y la biblioteca facilitan al artesano los medios de su cultura intelectual; el ejercicio persistente del taller adiestra sus músculos y desarrolla sus facultades productoras; la prédica del ahorro y la propaganda anti-alcohólica se dirigen a su educación moral y a su bienestar económico; pero falta, sobre todo eso, la educación de la energía volitiva, la formación del carácter, que determina en el individuo la decisión invariable y firme de cumplir en todos los momentos el deber y de no abandonar la senda que lo eleva, en lo personal, y también como factor del progreso y del bienestar común en el seno de la masa colectiva.

El hombre tiene que moverse dentro de una atmósfera de principios y leyes morales que le señalan la norma de su vida y la participación que le corresponde, como fuerza integrante, en la armonía social.

Pues bien, la función principal del carácter consiste en saber mantenerse el propio individuo en pleno ejercicio de aquellos principios y en la más estricta sujeción a aquellas leyes. Emerson dice: El carácter es el orden moral visto por la interposición de una naturaleza individual. . . . Los hombres de carácter son la conciencia de la sociedad a que pertenecen.

De modo, pues, que el mayor bien que pueden procurarse los obreros es el desarrollo y fortaleza de su carácter, para llegar a la plenitud de su valer y de su dignidad personal y para poder formar así en el número de los que representan la conciencia de la sociedad.

Esa labor edificante es exclusivamente personal. El individuo tiene en sí los elementos espirituales necesarios para el desarrollo integral de sus facultades y para el mejoramiento continuo de su ser: el conocimiento, el raciocinio, la imaginación, el juicio, la convicción, la voluntad, el sentimiento; y la naturaleza le indica también, exteriormente, los deberes que tiene que cumplir en la vida para su propio bien y para el bien de los demás. Así, pues, el hombre tiene que mover todos los resortes íntimos de su personalidad y cumplir estrictamente los deberes que la ley moral y la naturaleza le señalan, para formar y robustecer su carácter.

A este respecto dice un sabio inglés lo siguiente: "El carácter no puede ser apoyado y fortificado sino por la propia energía. La voluntad, que es la fuerza central del carácter, debe ser formada para costumbres de decisión; de otro modo no sería capaz ni de resistir al mal ni de seguir el bien. La decisión nos da el poder de detenernos firmes, mientras que si cedemos, por poco que sea, habremos dado quizá el primer paso que nos precipitara hacia la ruina."

La labor personal, por consiguiente, se descompone en dos funciones para la formación y fortaleza del carácter: educar y mover la voluntad, y cumplir con el deber ineludiblemente; ó bien, se puede hacer de ambas una sola función capital: obligar a la voluntad a cumplir siempre con el deber.

Toda la vida del hombre es una serie continua de deberes: deberes para consigo mismo y para con los demás; deberes para con los superiores, los inferiores y los igua-

les; deberes con relación a la naturaleza, a la familia, a la sociedad y a la Patria; deberes para con la humanidad y deberes para con Dios.

Todas las veces que hay facultades que utilizar—dice Samuel Smiles—hay deberes que llenar. Porque nosotros no somos sino intendentos encargados de administrar los recursos que nos han sido confiados para nuestro propio bien y para el de los demás. Y agrega el mismo pensador: "Quien se esfuerce en cumplir con su deber a conciencia; está llenando ya el fin para que ha sido creado, y pone en sí los principios de un carácter viril. Hay muchas personas de quienes se puede decir que no poseen en el mundo más que su carácter, y sin embargo, están tan firmes sobre él como cualquier rey coronado."

"El sentimiento permanente del deber es la verdadera perfección del carácter. Es el principio que sostiene al hombre en las actitudes más elevadas. Sin él vacila y cae al primer hábito de la adversidad y de la tentación; mientras que, inspirados por él, los más débiles se hacen fuertes y llenos de valor."

El filósofo Kant dice: Dormía y soñé que la vida era Belleza; desperté y hallé que la vida era Deber.

El hombre tiene que cumplir todos los deberes que le impone la vida, empezando por aquellos que se refieren a sí mismo. La naturaleza puso en su ser todos los elementos necesarios a su desarrollo y perfección y debe utilizarlos en su propio beneficio y en el de sus semejantes. Para ello habrá de procurar siempre hacer funcionar por su misma iniciativa todas las fuerzas materiales y psíquicas que integran su personalidad; es decir, tratará de aprovechar con su *ayuda propia* y mediante un paciente y laborioso cultivo, las energías latentes de que le dotó la naturaleza para elevar su condición en la escala de los seres. Y con la ayuda propia sabrá sacar provecho de sus facultades intelectuales, acostumbrándolas al estudio y conocimiento de la verdad; de sus facultades morales y estéticas, dirigiéndolas a la práctica del bien y a la percepción de la belleza, y de su facultad volitiva, fortificándola en el ejercicio permanente del deber. Y es la voluntad, precisamente, la que más requiere el concurso de la ayuda propia, porque cuando las otras facultades desmayan y se entorpecen los engranajes de la misteriosa máquina interior de un ser consciente, es la voluntad la única capaz de excitar las energías debilitadas y de reimprimir a los rodajes y a los resortes entumecidos la vibración y el movimiento de la vida.

"El espíritu de la ayuda propia—dice el sabio inglés—es la raíz de toda verdadera mejora en el individuo, y, manifestada en la vida de muchos, constituye el verdadero origen de la energía y de la fortaleza nacional."

De modo, pues, que fortificada la voluntad por la ayuda propia y llegando el hombre a obtener lo que se llama imperio sobre sí mismo, podrá constituir un verdadero carácter y no habrá entonces tentaciones que lo rindan, fatigas que lo desmayen ni dolores que lo abrumen en la vida, porque siempre llevará consigo el reconstituyente que lo anima, la decisión que lo empuja hacia adelante y la fortaleza que enjuga sus lágrimas y borra de su faz el gesto amargo que le imprimieran los humanos sufrimientos.

Preparado así el individuo para el desempeño de su misión personal en la vida, armado de una voluntad energética para cumplir sus deberes y llevar adelante sus determinaciones, realiza el tipo ideal del hombre de carácter y puede influir provechosa y dignamente en los destinos de la sociedad a que pertenece. Con la ayuda propia consiguió educar y robustecer su voluntad para convertirse en una unidad valiosa dentro de la masa colectiva, donde con la *ayuda mutua*, los hombres multiplican su acción y llegan a constituir fuerzas prodigiosas que determinan los cauces por donde han de dirigirse las corrientes vitales de los pueblos.

Un hombre, aunque preparado por su voluntad para la lucha de la vida, necesita siempre la ayuda de los demás hombres para realizar los fines sociales a que ha sido destinado; y todos sus semejantes deben proporcionarle auxilio con sus propias energías y recibir de él la misma contribución, para constituir así la gran fuerza colectiva de que dependen la vida, el bienestar y el progreso del conjunto.

"Perecería la raza humana—dice Walter

Scott—si los hombres cesasen de ayudarse entre ellos. Desde el instante en que la madre envuelve la cabeza de la criatura, hasta el momento en que un bondadoso asistente enjuga la frente húmeda del moribundo, no podemos existir sin la ayuda mutua. Así, pues, todos los que necesitan ayuda tienen derecho de pedirla a sus semejantes y ninguno que tenga el poder de concederla, puede rehusarla sin faltar."

Pero los hombres sin carácter, los débiles de voluntad, los irresolutos y menguados, no podrán jamás cumplir sus deberes individuales y sociales; y antes bien serán la rémora, la dificultad y el obstáculo que encontrará por todas partes la fuerza colectiva en su constante movimiento de vitalidad y desarrollo. De los hombres sin carácter han salido siempre los malvados, los hipócritas, los viles, los traidores; los tipos de Lombroso, a quienes, por virtud de las sabias observaciones del maestro, la ciencia moderna saca de las celdas penitenciarias y los coloca en la sala del hospital para tratarlos como enfermos, como degenerados, como mutilados, a quienes la falta de la voluntad deformó de tal manera, que pasaron claudicantes y sombríos por todas las veredas del vicio y del error, hasta llegar a precipitarse fatalmente en los antros de la locura ó en los despeñaderos del crimen.

De los hombres rectos y enérgicos, al contrario, de las voluntades indomables, de los caracteres fundidos en el crisol de la lucha por el bien, han salido siempre los descubridores, los reformadores, los libertadores, los redentores de conciencias y de pueblos.

Hubo en los tiempos antiguos una gran voluntad que realizó prodigios de luz y de energía como el sol; que permaneció firme sobre la roca de su carácter y bebió el veneno que le ofreciera el verdugo, antes que aceptar la imposición de imprimir nuevo rumbo a su doctrina. El genio de Sócrates perdura en la historia quizá más aureolado, que por su sistema filosófico, por su enorme fuerza de voluntad que lo llevó sereno y luminoso a la cumbre del martirio.

Alejandro de Macedonia cumplió a fuerza de energía y de carácter la predicción del oráculo y cortó de un hachazo el nudo gordiano que sujetaba a un poste el carro de un rey bárbaro. Con ese gran golpe de voluntad aquel genio de la conquista se hizo dueño de toda el Asia Menor.

Voluntad extraordinaria, convicción profunda, abnegación sublime, fué la de aquel blondo galileo que sufrió resignado el más horrible suplicio por mantener el prestigio de su palabra reveladora que había hecho estremecer las aguas del Jordán y del lago Tiberíades; y cuya doctrina de amor y de concordia, iluminando la conciencia del pueblo, hizo vacilar el trono de los opresores y caer de sus cimientos las viejas idolatrías y los sistemas corrompidos, a cuyo favor medraban falsos sacerdotes y repugnantes mercaderes.

Energías invencibles, voluntades supremas fueron: Colón, desafiando tempestades y peligros inminentes sobre el mar desconocido y furioso, que le disputaba la gloria de vencer las fuerzas infinitas y sacar de las sombras un mundo descubierto; Benjamín Franklin, arrebatando a las nubes la vibración de las cóleras celestes, para traerlas humilladas a destruirse en la extremidad del para-rayos; Stephenson, haciendo borbolar el vapor de agua en las entrañas de las pesadas máquinas que devoran montes y paisajes, al rodar vertiginosas sobre los hilos de acero que se extienden paralelos y armónicos a lo largo de los Continentes; Fulton, aplicando la misma fuerza a las enormes construcciones que surcan todos los mares llevando sobre sus lomos hombres de todas las razas y productos de todos los climas; Morse haciendo circular el pensamiento humano al través de hilos metálicos que aprisionan todo el globo como una red gigantesca; Kepler y Copérnico, escrutando el cielo y dictando leyes a los astros; Newton armonizando y equilibrando las fuerzas del piélagos vacío en sus relaciones con la tierra; Peary, clavando la bandera de la civilización sobre el punto preciso que marca el Polo Norte del planeta, y Marconi conduciendo la palabra humana por el cielo y haciendo que los hombres se comuniquen a la distancia poniendo su pensamiento sobre las alas impalpables del éter infinito!

Por todas partes, en todos los momentos de la historia, han sido las grandes voluntades las que han decorado de prodigios el

¿Quiere usted saber los precios más bajos de la Capital? Dirijase a

LA TEMPESTAD

Especialidad en almidón, jabón, velas y sal. Se atiende con esmero el menudeo.

200 v. al sur del Palacio de Justicia.

Ramón L. Roldán é hijos

panorama de los pueblos; son los grandes caracteres los que se yerguen sobre el suelo en que vegeta la masa común y forman los Himalayas, los Vesubios, los Atlas, los Chimborazos, sobre cuyas cimas sagradas parece que fulguran, como llamas que nunca apaga el huracán, las almas de los excelsos, de los fuertes, de los armoniosos, de los Hugos, de los Homeros, de los Cicerones, de los Washington, de los Miguel Angel, de los Castelares, de los Lincoln y de los Bolívars, que son á manera de jalones eternos, puestos como signos de orientación y de gloria en el camino que ha de recorrer la humanidad en su marcha al porvenir.

Educar la voluntad individual es preparar al hombre para muy altos destinos; y

establecer la unión de muchas buenas voluntades, es constituir una gran fuerza colectiva propicia á todos los avances del progreso y generadora del más seguro bienestar para los hombres y los pueblos.

Compañeros y amigos:  
Compactad vuestras filas, cumplid siempre vuestro deber, ayudaos mutuamente y tened carácter para soportar vuestros dolores, para evitar vuestras caídas y para llevar adelante vuestros sanos propósitos de unión y mejoramiento, si queréis mantener en vigor la fuerza colectiva de que siempre habréis de necesitar para levantar vuestra condición social y adquirir un patrimonio de felicidad que os será muy dulce en los días inciertos del porvenir.

ALEJANDRO BERMÚDEZ.

## ATLANTIC FRUIT CO

Esta compañía bananera ha estado sosteniendo en Jamaica la competencia en la compra de frutas durante los últimos siete años, con grandes beneficios para los plantadores y para la riqueza pública de aquella isla. De allí no más expide seis ó siete vapores cada semana. Tiene iguales empresas en Méjico, Cuba, Honduras y Nicaragua. Cuenta con una flota de más de treinta vapores para el transporte de los bananos y con mercado de consumo en los Estados Unidos y Alemania.

Con el objeto de establecerse en Costa Rica, sobre base segura, entró en negociaciones con los señores Lindo Bros., para comprar considerable número de fincas. Esa negociación desgraciadamente ha encontrado á última hora algún tropiezo; pero la Compañía, no obstante esas dificultades, que espera sean arregladas ó decididas satisfactoriamente, pues que por su parte está en disposición de cumplir íntegramente lo convenido, se propone desde luego, para no perder tiempo, celebrar contratos con los productores de bananos, y oye ofertas por mi medio.

El precio que paga á esta Compañía será el de 34 centavos, oro americano, por racimo de primera, y 16 ½ por racimo de segunda, según las bases de calificación corrientes en el país. El pago se hará al contado, á la presentación, en la oficina de San José ó Limón, de los recibos expedidos por los empleados de la Empresa. Los bananos deberán ser entregados en las estaciones de ferrocarril de parada usual.

La Compañía dará mayores facilidades y ventajas para la corta y entrega de los bananos. Cualesquiera informes que se deseen, los dará el infrascrito agente en su oficina situada en las Arcadas.

R. C. WETMORE, Agente.

### Editorial

## UN PARÉNTESIS

Como párrafos incidentales al desarrollo que venimos haciendo del tema Solidaridad Obrera, nos ocupamos hoy del abuso cometido por varias empresas, de pagar á sus trabajadores con las llamadas chapas ó con cupones y del asunto trabajadores del Ferrocarril al Pacífico.

El primer asunto llevado al Congreso dió lugar á que el extranjero Figueroa se despetitara contra los trabajadores de Costa Rica en pago, probablemente, de que á pesar de no ser costarricense, nuestra exagerada generosidad lo tiene en la Cámara representando á esos mismos hijos del pueblo á quienes injuria desde su curul de diputado.

HOJA OBRERA, en cumplimiento de su más sagrado deber protesta contra la conducta del chiricano *padre de la patria* y de la del señor Faerron que lo ha secundado. El país tiene su moneda nacional que no se puede sustituir por otra sin violación flagrante de la ley, que los señores diputados deberían ser los primeros en defender.

Las empresas particulares están expuestas á quebrar y en ese caso las chapas ó cupones entregados al obrero como dinero, en pago de su trabajo, quedarían sin valor llegando á constituir esto un verdadero robo que los legisladores y las autoridades están en el imperioso deber de impedir que se llegue á consumar.

No cerraremos este párrafo sin dar á los diputados Briceño, Santos y Peralta nuestra calurosa y entusiasta felicitación por su conducta honrada y generosa en bien de los trabajadores; ellos han cumplido como buenos, en este asunto, su elevada misión de representantes del pueblo y su conducta, que contrasta con la de los que olvidan que llegaron al lugar que ocupan por el voto popular, los eleva en el concepto de sus pöderdantes rodeándolos de una aureola de cariño y reconocimiento.

El descuido y negligencia de los empleados que ganan mejores sueldos en el Ferrocarril al Pacífico atrasó indebidamente el pago de los jornales á los obreros de los talleres y porque éstos, unidos como un solo hombre, reclamaron con justicia sus derechos se trató de expulsarlos; afortunadamente las intrigas de los que pretendían que se consumara tamaña injusticia fracasaron estrellándose en el espíritu justiciero del señor Presidente quien se opuso á que se sentara un precedente horriblemente inmoral.

Sirvan todas estas enseñanzas, á los obreros, de lección objetiva de que la unión se hace cada día más indispensable para la defensa de sus intereses colectivos.

## Por las clases trabajadoras

El Proyecto de ley del diputado Peralta, no dudamos que será sancionado por el Congreso y el Ejecutivo, y se impondrá como ley que garantice los esfuerzos é intereses de las clases trabajadoras, oprimidas y extorsionadas por patrones, que, aguijoneados por el afán de enriquecerse, echan la conciencia en saco roto y olvidan sentimientos de altruismo y de humanidad, que vinculan á todos los hombres, cualquiera que sea la condición de éstos, como factores indispensables en toda labor de progreso y de perfeccionamiento humanos; tal parecen que esos patrones se empeñaran sordidamente en convertir al trabajador en máquina de explotación insaciable, que, á medida de sus desgastes en provecho ajeno, recrudece sus propias miserias y esclavitudes.

Ese proyecto cristaliza el sentir de las clases trabajadoras agobiadas por los que conceptúan el esfuerzo, no como aliado sino como enemigo del capital, como si posible fuera que cada una de las ruedas, la otra mantuviera de por sí el centro de gravedad del vehículo en marcha. Ese proyecto, es, además, otra avanzada de redención que atajará en sus desmanes, turbias corrientes expoliadoras. Un hachazo más tendiente á derribar el árbol secular de otras tantas opresiones arraigadas en lo más hondo de la injusticia social y sancionadas por debilidad de los trabajadores, que es otro aspecto de la ignorancia misma.

Con el imperio de ésta, ó parecida ley, se pondrá término á los abusos

consagrados por poderosas Compañías extranjeras, sobre todo, con grave perjuicio de obreros y peones. Nada menos que al Congreso se elevó un memorial de quejas contra la United Fruit Co, que ha entronizado monopolios odiosos y esclavitudes irritantes, excluidos hoy día del espíritu de las democracias cristianas que tienden á la nivelación de todos los esfuerzos y de todas las aptitudes.

Con el implantado sistema de Cupones, concebido por ésta, como por otras poderosas compañías, el trabajador esclaviza su brazo, esclavizado á su vez por un más poderoso brazo de hierro, que le constriñe incesantemente. Aparentemente, los tales cupones, que no cabrán ya en el molde del Proyecto de ley del diputado Peralta, que se inspira en las mismas ideas al respecto de los diputados Santos y Briceño, parece que facilitarían los medios de subsistencia del trabajador, poniéndolos al alcance de la mano todos los menesteres de sus necesidades; pero, en el fondo, es todo lo contrario: esa ficticia liberalidad es el clavo del jesuita. Por merced de esos vales por mercaderías (que merced parecen) éstas se descuentan en los Comisariatos á precios fabulosos, y, á la postre, resulta lo comido por lo servido, cuando bien resulta, y la miseria y la irredención recreadas con todo género de intereses, hunden cada vez más al trabajador en la casa de servidumbre.

En Alemania, por ejemplo, se obliga á los empresarios á que aseguren á sus obreros en caso de enfermedad ó de accidente durante el trabajo ó por invalidez de la ancianidad. La ley prohíbe, además, los pagos en especies, es decir, en frutas ó productos naturales de la tierra, origen de abusos deplorables y de explotación de los trabajadores.

El inquietante problema económico va más allá de la posibilidad de vivir del proletario hambriento, que si en derecho se iguala al archimillonario de vientre desbordado, el hecho contradice flagrantemente esa igualdad en más conectar relaciones, hasta aparecer separados por abismo que, lejos de salvarse, más bien se ahonda y se ensancha. La cuestión, pues, no está en vivir, sino en perfeccionar la vida; en tornarla holgada, fecunda y optimista para todos los hombres.

Dice un prominente pensador que todo el cúmulo de contradicciones imperantes en la lucha económica, consiste en que el combate del hombre contra el hombre—seres de la misma especie—reviste caracteres de lucha puramente animal, que tiene exclusivamente lugar, ó de un modo casi exclusivo, entre dos seres de especies distintas.

Continuemos en la brecha hasta libertar á las clases trabajadoras y obreros de la esclavitud económica, que, mientras perdure, corrobora, por ende, otras esclavitudes, que hacen utópica

y hasta irrisoria la República democrática, cosa bien distinta de algunas nuestras estructuras republicanas, con profundos arraigos monárquicos que hay que extirpar á todo trance.

El proyecto de ley, que aplaudimos, tendiente á legítimas reivindicaciones, contra aquellos que, movidos de sórdidos intereses, las retardan, aclara el horizonte, y por ese camino, iremos muy leídos, en pos siempre de la redención anhelada. — R. V. A.

## LLAMAMIENTO A LA PRENSA Y A LOS OBREROS

En la semana que acaba de trascurrir, la desgracia vino á llenar de aflicción el hogar de un abnegado artesano.

Me refiero al señor don José María Jiménez, quien con el sudor de su frente y después de mil penalidades, pudo construir una humilde casa donde vivió en compañía de su anciana madre.

Pero la desgracia jamás viene sola.

Enfermó gravemente su señora madre y apesar de los esfuerzos que el buen hijo hizo por la salvación de ese ser tan idolatrado en la vida, sucumbió al fin, despidiéndose de él para siempre.

Desgracia más espantosa no pudo haber sufrido nuestro amigo, pero él, con la esperanza de que su madre lo espera en el cielo, parece resignado.

Ah! Pero esa pena no se acabará, el dolor profundo que tan irreparable pérdida le ocasionó vivirá siempre en el corazón del hijo que adoró á su madre.

Después de esa desgracia, y como para serle más duro el sufrimiento anterior, el fuego traidor vino á convertir en cenizas su modesto hogar.

El abnegado y honrado artesano señor Jiménez, queda hoy en día sin madre y sin hogar y considero justo que así como para otras personas que han sufrido golpes semejantes, sin tener talvez los méritos que el señor Jiménez, se han abierto suscripciones por la prensa para protegerlas.

Considero justo apelar á los humanitarios sentimientos de La Prensa, para que en sus columnas se dignen abrir una suscripción voluntaria para proteger y amparar á ese pobre artesano que se encuentra ahora en tan angustiosa situación.

En HOJA OBRERA queda desde hoy abierta la suscripción y en este semanario se publicarán los nombres de todas las personas que quieran contribuir caritativamente con su óbolo en beneficio del señor don José María Jiménez.

Espero, señor Director, que V. hará propaganda para conseguir un buen éxito en esta exitativa.

Soy de V. muy atento y seguro servidor.—TEMÍSTOCLES.

Suscripción para proteger al artesano D. José M. Jiménez

Temístocles..... \$ 1 00  
Lilf..... 2 00

¿Está Ud. construyendo alguna casa?

Necesita balustrados de toda clase, columnas, senefas esquineros, en fin, todo aquello adaptable á una casa. Diríjase al nuevo taller eléctrico de Tornería de Rubén Rodríguez. Avenida 1ª, Este, 50 varas al Sur del aserradero de Mr. Wolf.

# CERVECERIA TRAUBE

Gran fábrica de cervezas, hielo y aguas gaseosas

Esta fábrica que dispone de la más completa y moderna maquinaria recientemente montada, ofrece al público los siguientes productos:

## CERVEZAS

Negra "Estrella" Lager Bier, doble y sencilla,

Blanca y Doble

## REFRESCOS

Cream Soda, Ginger Ale, Limonada, Kola y Zarzaparrilla

Especialidad de la casa: Kola Doble y Kola Cham.

Los materiales que consume esta Fábrica son todos frescos y de primera calidad

# CASA DE SALUD

(Frente al Parque Central)

Este establecimiento ofrece grandes comodidades á todos los enfermos que la soliciten, sea para operaciones ó tratamiento médico.

Sus precios se adaptan á las circunstancias de cada paciente.

Para pormenores entenderse con el Dr.,

Vicente Castro

## Compre sus muebles,

los más artísticos, fuertes y baratos, y los colchones de paja, desde ₡ 1-50 cup: de balsa, desde ₡ 4-00; de crin vegetal ó crin animal, precio convencional, completo surtido,

Pronto tendremos de algodón y plumas

donde Jorge Morales Bejarano

Teléfono número 4.—Al pie de la Cuesta de Moras.—Casa N° 531.

Es una economía Bien entendida

Proveerse de ropa hecha en el almacén de ROBERT H<sup>NOS</sup>, por los buenos géneros que emplean, y lo reducido de sus precios.

## MADERAS

Madera de laurel negro, nispero y otras clases de calidad superior, en tablas, tabloncillos, alfajías, reglas, tablillas, etc. etc. vende

FRANCISCO LOPEZ GARCIA

DEPÓSITO: Barrio de Amón, contiguo á la casa de habitación de don Alfredo Esquivel.

## Joyería de Ramón Ortiz é hijo

Completo surtido de joyas elegantes para personas de exquisito buen gusto. Objetos de arte moderno. Especialidad en montaduras de piedras en hechura de monogramas con esmaltes. Magníficos trabajos de platería es general. La JOYERÍA DE ORTIZ É HIJO es la más aristocrática y á la moda en San José, y está montada al estilo europeo.

## EL ACORAZADO ORIENTE DE ALBERTO BERTHEAU

Gran Fábrica de Calzado de toda clase y precios. Producción diaria 500 pares. Frente á la Plaza de la Fábrica.—Apartado 501.

# MADERAS DEL LITORAL DEL PACIFICO

## ¡Alerta constructores!

Si Ud. va á construir su casa no compre sus maderas, sin antes visitar mis depósitos, frente al Seminario y en el anexo al aserradero, donde Ud. conseguirá toda la madera para hacer su construcción. Desde las bases, gigantones, soleras, cadenillas, alfajías, reglas, tabloncillo, tablillas cordoneadas para cielo y lisas para forros. Traslape varios estilos, lo mismo que en guarniciones, molduras, rodapiés, cornizas, zócalos, reglas cordoneadas é infinidad de maderas finas para ebanistería, etc., etc.

Precios los más reducidos en plaza

ADOLFO GARCIA

### ¿QUIERE USTED

calzado fuerte y elegante, que sus pies no sufran?

Pase á mi zapatería sita en la calle de la Soledad, esquina Sur del Observatorio.

JESÚS RAMÍREZ C,

### TINTORERIA

PERALTA

Al Sur del Colegio de Señoritas

Tintas finas y brillantes. Unico importador del famoso negro alemán para seda y lana. No empleo ácidos ni demás ingredientes dañinos.

Buen trabajo

Precios bajos

José Vte. Peralta

## EL GREMIO

de Antonio Urbano y Hno.

Gran almacén de abarrotes y provisiones.—Artículos de primera necesidad. Venta al por mayor.—Avenida 1° Oeste, frente al Mercado.

## Carpintería Francesa

(25 varas al Sur de la Botica Francesa)

Trabaja como antes, encontrando los clientes los trabajos sólidos, artísticos, al estilo puramente francés. Precios módicos y cumplimiento en los encargos.

### PLATERIA PARIS

Enseguida de la Sastrería Scaglietti

Fábrica de alhajas sólidas y artísticas, trabajadas á satisfacción del más refinado gusto. Elegantes monogramas en esmalte, y toda clase de grabados.—Comprado oro de alhajas destuidas.

### En Cuesta de Moras

Está situada la mejor tintorería

Allí encontrará usted arte, baratura, puntualidad y buen trato. Se despachan órdenes por correo libres de porte, á cualquier parte de la República.

CARLOS PERALTA h.

Surtido completo de joyería, pendientes, anillos de brillantes y de fantasía, leontinas, colgantes, aretes, gemelas, y un sinnúmero de novedades de lo más moderno y de gusto exquisito.

Nueva Relojería

Franco Muller

San José de Costa Rica

Objetos plateados para regalos de matrimonio. Relojes para señoras y caballeros, en oro, plata y níquel. Composiciones de relojes garantizados. Precios los más bajos en Plaza.

## Nuevo Taller en Puerto Limón

de MODESTO ROIS

Carpintería, ebanistería y tapicería de muebles, colchones de resorte etc, etc, Ojalatería, Fontanería y herrería mecánica. Esmero en el trabajo. Precios reducidos, Dirección: Avenida 2ª 50 varas al Este del comisariato de don Rogelio Pardo.